TILIFON:
...tьr 13-66
...itar 14-75
...tariat 3-75
...r вylege 4-58
...ge rid. 13-44
...annar вy-
...e 12-46
...ratu вyle-
. 9-01

„КЗЫЛ ТАТАРСТАН“
Kəndəlek gəzit-Partiə Ɵlkə Komitite, Yzək Başqarma, Tatprofsovit həm Şəhər Sovitь orgьnь.
BRƏMNƏP BƏJƏSE 5 TIEN.

ADRIS:
г. Казань, Чернышевская ул. д. № 21, ред. газ. «Кзыл-Татарстан»
9 ncь jьl cьɋa

QZЬL Tatarstan

Вrləşegez вeten donja eşcelərel
Çomɋa, 13 dikəвer 1929 jьl. № 284 (2654)
AIЬLU ВƏJƏSE: 1 ajɋa - 80 t., 3 ajɋa - 2 s. 30 t., 6 ajɋa - 4 s. 50 t., 1 jьlɋa - 8 s. 50 t.,
CIT ILLƏRGƏ: 1 jьlɋa - 15 s., 6 ajɋa - 10 s., 3 ajɋa - 5 sum.
POTPISKЬLAR tarata ъylegudə, cit şəhərlərdəge agintlarda, S. S. S. R. dəge вeten poctь вyklərə həm kontorlarnda alьna.

Kustarcьlьq həm hənərcelek kopiratsiəsndə xisap вiry həm sajlau kampaniəse.

Вarlьq partiə komititlarьna.

15 nce dikəвrdən 15 nce ɋinvarɋa qədər вulɋan vaqt ecndə, kustarcьlьq həm hənərcelek kopiratsiəsndə xisap вiry həm sajlau kampaniəse ytkəreləcək.

Suŋɋь vaqtlarda kustarcьlьq-hənərcelek kopiratsiəsenen eşndə вer qədər zur ɋna kimcelklər вuldь. Məsələn: kustarlar həm çitəkce kadrlar arasnda sьjnfi jaqtan cit ilimintlar вulu, caşьjlar вlən eş ity, ajrьm ertillərdə sьjnfi julnь вozu həm praktikьda uŋɋa tajpьlu faktlarь şiklle kyrenşlər.

Şunьŋ ecen də, aldaɋь xisap вiry həm sajlau kampaniəse, kustar, hənər kopiratsiəsenen həmme tarmaqlarьnьŋ da eşlərndəge kimcelklərne tulьraq acuɋa həm alarnь kisken rəyeştə вterygə xzmət itərgə tieş. Kampaniəgə xəzrlek eşlərə вarɋan vaqtta həm kampaniə yze ytkərlgən vaqtta, kustarlar sostaвьn həm çitəkce kadrlarnь cit ilimintlardan tazartuɋa, sьjnfi julnь вozu həm praktikьda uŋьq tajpьlьşь kyrenşlərə вlən kərəşygə nьq iɋtiвar вirrgə kirək вulьr. Şunьŋ вlən вrgə, xisap вiry həm sajlau kampaniəse şundьj itep ytkərelrgə tieş ki, kustar - hənər kopiratsiəsenen вeten eşndə, iŋ əhəmmiətle xuçalьq həm ojştьru вurclarьn praktikьda tormşqa aşьrunь kecəjty julnda tamьrnnan uq yzgəreş tudьrrlьq вulsьn. Finans eşləren (paj çiu, fklatlar tartu, kapital ojləneşen kecəjty), praduksiəne arzanajtu həm anьŋ sьjfatьn jaxşrtu (xzmət dissiplinasьn kytəry, ratsionallaştьru, rasxotlarnь qsqartu) hənərcelkneŋ jaŋa tarmaqlarьn, ajruca alɋanda xatьn-qzlar xzməice tarmaqlarьn qulɋa təşery həm xzmət iələreneŋ jaŋa qatlaularьn kopiratsiəgə tartu eşləren tikşerygə həm şul julda kiləcəkkə praktik caralar вilgeləygə [illegible] вirelrgə tieş. Jarlьlar [illegible]ditlarьn tulьsnca faj-[illegible]laj itep [illegible] ilimintlarьnьŋ partiə [illegible]sьnьŋ kyrə torɋan caralarьna kisken rəyeştə qarşьlьq kyrsətylərə, tezelşneŋ вu oleşndə də jaxşь uq qna kecle kyrenələr.

Xisap вiry həm sajlau kampaniəse uŋajь вlən ytkərelə torɋan caralar da, ɋəmymən doşman kecləreneŋ həm kopiratsiəgə вorьn tqqan cit ilimintlarьnьŋ nьq həm aktif qarşьlьqlarьna ocrajacaqlar. Şunьŋ ecen, kustarlarnь həm jarlь—urta xəlləlr massasьn xisap вiry həm sajlau kampaniəse вurclarь tirəsenə ojştьru eşenə ajruca əhəmmiətle təs вirrgə kirək. Xisaplarnь həm eş plannarьn tikşrgən vaqtta, yz ara təŋqitne həm kopiratif dimokratiəsə prinsiplarьn kiŋ kyləmdə çəjep çiвery вlən, kopiratif massasьnьŋ aktiflьɋь kytərelrgə tieş.

Ɵlkə Komititь вarlьq partiə ojşmalarьna вu kampaniəne ytkərygə tiešnce iɋtiвar вirrgə təqdim itə. Ɵlkə Komititь partiə komititlarь aldьna konkrit вurclar itep tyвəndəgelərne quja:

1) Kanton həm rajonnarda kampaniəgə xəzrlek eşlərə plannarьn вik çntkləp tikşerrgə həm kampaniəneŋ yzen uŋşlь itep ytkərrgə.

2) Xisap вiry həm sajlau kampaniəsenə qədər, ererək kopiratiflarnьŋ fraksiə eşlərə turnda partiə ojşmalarnda doklatlar qujarɋa.

3) Kommunislar arasnnan da, şulaj uq partiəsez kustarlar arasnnan da ertillər ecen çitəkce kadrlarnь вik iɋtiвar вlən sajlarɋa.

4) Aparatnь həm kustarlar sostaвьn tazartuɋa ajruca çntkləp çitəkcelek itərgə, tazartu komisiələren kirək вulɋan qədər kommunislar kadrlarь вlən tə'min itərgə.

5) Stina gəzitlərndə həm jarlьlarnьŋ, xatьn — qzlarnьŋ, jəşlərneŋ maxsus çьlşlarь arqьlь jarlь - urta xəlle massьь arasnda hənər kopiratsiəseneŋ həm kampaniəneŋ вurclarьn təşnderrgə.

6) Kampaniəgə qatnaşu ecen çəmaɋət ojşmalarьn həm tyвənge Sovit orgnnarьn tartrɋa.

7) Kampaniə vaqtnda yz ara tən-[illegible]tulьraq kinəjty həm [illegible] sajlaɋan vaqtta [illegible] həm volslarda partiə komititlarь ojştьrrɋa həm вu komititlarnьŋ eşlərenə Tatkuspromsojuz tarafnnan çiвərelə torɋan eşcelərne tartrɋa kiŋəş вirelə.

V. K. P. (в) Ɵlkə Komititьnьŋ çəyaplь Sikritarь: RAZUMOF.

Azьq вlən tə'min ityne ojştьru məs'ələləre

Biş jillьq plannьŋ kecle admnar вlən alɋa вarьь, azьq вlən tə'min ity məs'ələlərenə iɋtiвar вiryneŋ kecəjtelyen sorьj. Bez sotsializm industriəseneŋ kiŋ qolac çəjgən вer corьna krdek: prolitariat saflarь вik tizlek вlən ysələr, eşszlek kimi, iske şəhərlər tirəsndə jaŋa həm kiŋəjtelə вaşlaɋan iske faвrik-zavotlar janndа jaŋa pasjulkьlar tezelələr, jraq pocmaqlarda həm xalqь вulmaɋan rajonnarda, promьjşlnnos tezeleşe gigantlarь tirəsndə вeten-вeten şəhərlər tualar. Mnə вolar вarьsь da şəhər xalqьnьŋ вik tizlek вlən ysyenə səвəp вulalar həm industriə yzəkləren azьq вlən tə'min ity вurьsьn jaxşь uq citnnəşterələr. Bu citen вurcnь tormşqa aşьru rial' xzmət xaqьnьn 70 prosint artьrɋa [illegible]

[illegible]

məs'ələsndə də şundьj uq kyreneş kyrenə. Balьq totu вujnca ələ вzdə suŋɋь vaqtlarɋa qədər, iŋ əhəmmiətle rajonnarda (Əstrxan) iŋ вrnce urnda casnik—kulak tora ide. Kulaknь вərep təşrgənnən suŋ вrnce kozge вalьq totu sizonnda uq inde вez вalьq totu eşen ojştьrunь вaşqara aldьq. Xəzer вalьq totu kopiratsiəseneŋ iŋ təp вurьsь—вalьq totu eşen kyməkleşy julьna kyceryden ɋiвarət. Şul uq vaqtta Sovilar Sojuzьnьŋ вalqqa вaj вulɋan urnnarnnan, вigerək tə teŋjaq dingzlərdən həm jraq kencьɋştan fajdalanu da kecəjtelrgə tieş.

Inde sət-maj, jəşlcə şiklle azqlarɋa kilsək, monda da вzneŋ aldьвzda şul [illegible]

[illegible]

„PRAVDA“. 12-dikəвer (Radio вujnca)

Nankin xөkymətenə qarşь xərəkət kөcəjə

Pəjpin, 11 (Tass). Studintlar sojuzь diktaratsiə cɋarьp Nankin xөkymətenə вik nьq heçym itə həm Gomindaɋь „sullar“ lidьrь Van-sezinvəjneŋ eş вaşьna utьruьn sorьj.

PƏJPIN, 11 (Tass). Uxu, Xancьzon həm Szinan şəherlerndə ɋəskərlər arasnda cualьş вaşlandь.

PƏJPIN, 11 (Tass). „Təns ezin Takunвao gəzite Nankin xөkymətenəŋ SSSR ɋa qarata totqan səjasəte ecen aŋa вik nьq heçym itə. Gəzit вu syzlərne iaza:

-„Xəzer Qtaj xөkymәte konflikt вaşlanɋannan вirle Rusiə tarafnnan təqdim itelep kilgən nərsələrgə riza вuldь. Şulaj вulɋac, nig ul qədər ozaq vaqt kətep torrɋa da, əllə niqədər mal həm xөkymətneŋ iɋtiвarьn juɋaltrɋa kirək вuldь ikən? Bez, donja çəmaɋət fikre Qtajɋa jardəm вirer dip həm Rusiə zaɋif вulьr da, yzeneŋ soldatlarьn вzgə qarşь çiвərə almas, dip ujlaɋan idek. Tez вik jalɋştьq, Qaj вrəylər: „Qtajda Kommunizmnan qotьlu ecen, Sovit-Qtaj konfliktь kirək ide“ dilər. Bu dөres tygel. Xəzrge kəndə Qtaj kommunislarь Qtajnьŋ вeten provinsiələrenə taraldьlar, alar anda yzləreneŋ propagandalarьn jasьjlar. Bu inde Qtaj kommunizmьnьŋ yz eşe вit; aɋar Xarвinnən urslarnьŋ jardəm вirylərə kirək tygel“

PƏJPIN, 11 (Tass). Kicə Xovəj provinsiə вankьsь jaвldь. Cөnki Qtaj kupislarь вankь вilitləren qaвul itmilər.

PƏJPIN, 11 (Tass). Kicə Gomindanьnьŋ Pəjpin вylegenə heçym jasalɋan ide. [illegible] 78 ksene [illegible]

Sovit - Qtaj sөjlөşylөre вaşlanu aldnnan

Sovit-Qtaj arasnda rəsmi səjləşylər вaş'lana. - Nankin xөkymәte Sovit-Mukdin protokolьn raslarɋa məçвyr вuldь.

TOKIO, 10 (Tass). Dimpo Susin agintstьvasьnьŋ Xarвin xəвərcese jaza:

— Mukdin xөkymәteneŋ komissarь Tsaj вu syzlərne səjləde:

—„Min Simanovski вlən (TşqьEşlər Xalьq Komisariatьnьŋ Xaвarovskidəge agintь) вrncə tapqьr səjləşkən caqta, вzneŋ jasalɋan protokolьвьz rəsmi tygel ide, ul protokolɋa вez isem həm familiəвezneŋ вaş xərflər (initsiallar) вlən gnə qul qujdьq. Inde xəzrge səjləşylər vaqtnda, rəsmi protokolɋa qul qujьlacaq. Şul uq səjləşylər vaqtnda granitsь rajonnnan Sovit həm Qtaj ɋəskərləren alunьŋ srogь, Sovit-Qtaj arasnda timer jul jөreşen jaŋartunьŋ srogь, rəsmi Sovit-Qtaj konfirinsiəsen qajda həm qajcan çiu məs'ələse qaralacaq“.

Tsajnьŋ syzncə, Qtaj xөkymәte Sovit-Qtaj konfirinsiəsen Xarвində, jaki Mukdində çiunь artьq kyrə. Tsaj Sovit Qtaj səjləşylərenen kiləcəgenə вik өmtle kyz вlən qarьj.

ŞANXAJ, 10 (Tass). Nikolski-Ussurieski şəhərndə Sovit-Mukdin kileşvenə qul qujьlu turnda вrnce xəвərlər alnɋac, Nankin xөkymәte вik aptьrap qalɋan ide. Xəzer Nankin xөkymәte Sovit-Mukdin protokolьna qul quju faktь вlən kilşte. Nankin xөkymәte yzeneŋ iɋtiвarьn təşrməskə trьşa Şunьŋ ecen ul вaşta, Sovit - Mukdin kileşyeneŋ Nankin xөkymәte rizalьɋь вlən вaşlanɋannьɋьn əjtkən ide; inde xəzer Nankin xөkymәte, Mukdin-Sovit kileşyen raslaɋannьɋьn həm Tsajnь rəsmi konfirinsiəgə Qtaj vəkile itep вilgeləgənnegen вldere. Dөres, Nankin xөkymәte ələ xəzrge kəndə də Sovit-Mukdin kileşye turnda təfsille xəвər cɋarɋanь juq. Ləkin вu Nankin diplomatiəseneŋ qtaj çəmaɋətceleqnnən həm sul gomindancьlardan qurqunnan kilə. Nankin xөkymәte ecndə вer nicə tərkem вar-arada SSSR ɋa вik doşman вulɋan ministrlər вar. Ləkin şunьŋ вlən вrgə, finans ministere Sunsezivin julвaşcьlьɋь astndaɋь вer kərkem, SSSR вlən normal' вaɋlanşlar xətta duslьq вaɋlanşlarь jasaunь jaqlьj.

TOKIO, 11 (Tass) Simвun-Ringo agintstьvasьnьŋ Xarвin xəвərcese вldere·

— SSSR вlən Qtaj arasndaɋь konfirinsiədə Qtaj jaɋnnan vəkil вulьp Modeguj qatnaşacaq.

Sovit - Qtaj daвь tirəsndə

VINA, 10 (Tass). Sofiadan xəвər itələr:

— Bolɋariə xөkymәte Sovit - Qtaj konfliktə məs'ələsndə zur dəylətlər tarafnnan вirlgən notaɋa quşlɋannьɋьn вldere. Bolɋariə xөkymәte yzeneŋ Parizdaɋь ilcelegenə məraçəɋət itep, Bolɋariəneŋ вu adьmьn SSSR həm Qtaj xөkymәtlərenə məɋlym itərgə quştь.

VINA, 10 (Tass). Bilgerattan xəвər itələr:

— Quşma Amirika xөkymәte, Kənjaq Sloviəgə məraçəɋət itep, zur dəylətlərneŋ Kilog [illegible] nigezndə SSSR həm Nankin xөkymәtenə jasaɋan məraçəɋətenə quşьlrɋa təqdim qldь. Kənjaq Sloviə вu eşkə quşьlrɋa xəzer torьn, ləkin SSSR вlən də, Nankin xөkymәte вlən də Kənjaq Sloviə arasnda вaɋlanьş вulmauьn вldrdə. Kənjaq Sloviə, Quşma Amirika xөkymәtnnən SSSR ɋa həm Qtajɋa Kənjaq Sloviə ismnnən nota çiвəryne sorьj.

PARIZ, 9 (Tass). Nankin xөkymәteneŋ Fransiəgə вirgən çəyap notasь iɋlan itlde. Nota, Qtaj xөkymәteneŋ Killog paktьna hər vaqьt tɋanьc saqlaɋannьɋьn həm aŋar qarşь kilrlek xərəkətlərdən saqlanuьn вldere.

[illegible] eşcelər

Quşma Amirikada tau eşcelərə zaвastofkьsь. - Rur əlkəsndə eşcelərneŋ zur dimonstratsiəse.

NIO-JORK, 11 (Tass). Ilona'is ştatnda tau eşcelərenеŋ sul profsojuzь julвaşcьlьɋь astnda вer nicə mŋnəp tau eşcese zaвastofkь вaşladьlar. Zaвastofkь rajonьnьŋ iŋ əhəmmiəle punktlarnnan - Təjlorsvill həm Kinkid digən çirlərgə pylimytlər вlən qorallanɋan ətrət qujldь. Zaвastofkь komititeneŋ idere Tompьson həm zaвastofkь julвaşcьlarnnan taɋьn ike kşe qulɋa alndьlar. Eşcelər 6 səɋətlek eş vaqtь krtelyen, xzmət xaqьnьŋ arttьrьluьn həm niger eşcelərenen amirikalьlar вlən xoquqta tigzlənyen sorьjlar. „Nio-Jork Tajms“ gəzite xəвərcese, zaвastofkьcьlarnьŋ qorallanularьn aza.

BIRLIN, 11 (Tass). Rur əlkəsndə eşcelər kommunislar partiəse julвaşcьlьɋь astnda dimonstratsiə jasadьlar. Alar politsəneŋ eşcelər xərəkəten qsьrqlauьna, вigerək tə kommunislarɋa qarşь kərəş ecen cɋarlɋan „çəmhyriətne saqlau“ zakonьna protis jasadьlar. Dimonstratsiəcelər. „Həmməgez Jə Girmaniə kommunislar partiəsen jaqlauɋa qatnaşьɋьz“ digən lozngь astnda xərəkət itələr. Kyp şəhərlərdə politsə dimonstratsiə həm mitinglərne taratь.

LONDON, 11 (Tass). Rəjter agintstьvasь xəвər itə:

— Səydə ministere kymer promьjşlnnosь turndaɋь zakon proiktьn palata qaramaɋьna krtte. Xəzrgə zakon proiktь turnda syz səjləyce juq. Bu zakon proiktь, tau eşcelərenen eş səɋətləren вer qədər kimetrgə, kymer krty planьn eşlərgə, вeten Angeliə kyləmndə tau eşcelərenen xzmət xaqьn вilgeləy ecen komisiə ojştьrrɋa təqdim itə.

LONDON, 11 (Tass). Bygen palata eşszlktən stroxovaniə jasau turndaɋь zakon proiktьn qarap вtrde. Bu zakon proiktь вujnca eşszlərneŋ xəle nacarlanacaq. Eşcelər partiəsndəge „Sullar“ vəkile Məkston eşszlərgə вrnce tapqьr jardəm вirgən caqta, eşszlərneŋ 6 kən tygel, 3 knə kən kətərgə tieşlkləren təqdim itte. Ləkin palata Məkstonnьŋ təzətməsen qaвul itmədе.

Fransiə imp rializmь qotьrьp qorallana

Fransiə suɋьş eşenə 2 miliarttan artьq rasxot tota.

PARIZ, 11 (Tass). Fransiə palatasnda suɋьş вudzite turnda aŋnaşular вarɋan vaqtta, radikallar ismnnən Doladiə səjləde. Doladiə вolaj di:

-„1930 ncь jlɋь вudzitta suɋьş rasxotlarь 12 miliart 207 milion frankqa çitə· Şul uq vaqtta вudzit вujnca вulɋan вytən rasxotlar (əger də dəylət вurclarьn sanamaɋanda) вarьsь 12 miliart 98 milion frank вulalar. Xəzrge suɋьş rasxotlarь, alt ıı frank вlən isəpləgən caqta, suɋşqa qədərge suɋьş rasxotlarnnan ike oleş, uzɋan jlɋь suɋьş rasxotlarnnan 600 milion frank artьq вulalar“.

Şul uq Doladiə yze, suɋьş rasxotlarьn iŋ kyвndə 300 milion frankqna kimetrgə məmkin taвa.

PARIZ, 11 (Tass). Fransiə diputatlar palatasьnьŋ kicəge utьrьşnda kommunis diputat Biron suɋьş вudzite turnda ric səjləde. Anьŋ rice ezlksez tauьş—ɋauɋa ecndə вardь. Iŋ kyp tauьşlaucьlar sotsialislar вuldь. Alar oratrnьŋ syzen вylep, Sovitlar Sojuzьna qarşь syzlər qcqьrьp tordьlar.

Biron вu syzlərne səjləde:

— „Armiə suɋşqa qədərgegə qaraɋanda kimetlde“ dip səjləsələr də, вu jalɋan вulьp cqlь. Xəzrge kəndə 400 mŋnən artьq kşe armiə safnda totьla; вu armiə 1913 nce jlɋь sannnan az ɋna kimerək. Xəzrge kəndə armiə suɋşqa qədərgegə qaraɋanda əllə nicə oleş artьq maşinalaştьrlɋan, suɋьş qorallarь jaxşrtlɋan həm suɋьş promьjşlnnosь kiŋəjtlgən. Sovitlar Sojuznda suɋьş rasxotlarь jlьna çan вaşьna 35 frank təşə; əmma Fransiədə 193 frank rasxot təşə. 1929 ncь jlnьŋ ɋinvarnnan вaşlap şuşь kəngə qədər, Fransiədə soldatlar suɋьş xəzrlklərenə qarşь 92 dimonstratsiə jasadьlar. 20 polkta „Jumanitə“ fajdasьna aqca çiu uŋşlь uzdь. Soldatlar Sovit Qzьl Armiəsenə вyləkkə pylimyt satьp alu ecen aqca çiuɋa nьq qatnaşalar. Bez, Fransiə soldatlarь, matroslarь, eşce həm krəstiənnərneŋ kirək vaqtta impirialislar suɋьşьn grazdannar suɋьşьna əjləndərə alacaqlarьna ьşanavьz.

PARIZ, 11 (Tass). Diputatlar palatasьnьŋ kicəge utьrьşnda kommunis diputat Dorio, „Hindo-Qtajda eşcelər həm çirle xalqlar xərəkəteneŋ rəximsez rəyeştə вastьrьluь“ turnda krtlgən zaprosnь tizerək qararɋa təqdim qldь. Dorio, kyptən tygel gnə çirle xlqlardan 76 kşeneŋ 30 jlɋa katrgьga həm tərməgə xөkem itelyləren səjləde.

Sovit-Tərkiə duslьɋь

ISTAMBUl, 10 (Tass). Tərkiəneŋ ataqlь zurnalislarnnan diputat Zəki Məşyd, Litvinofnьŋ SSSR Yzək Başqarmasь sissiəsndə jasaɋan doklatь uŋajь вlən вaş məqalə jazьp cɋardь. Zəki Məşyd, вeten dəylətlər arasnda SSSR nьŋ rol' həm joɋntьsь kecəjgənlkne əjtə. Zəki Məşyd yzeneŋ məqaləsndə:

—„SSSR nьŋ вeten donjada tnclьq tə'min itygə cьn kyŋldən qatnaşuь вeten kşegə acьq məɋlym„ di.

Hindstan rvolytsionirlarьna sut

LONDON, 11 (Tass). Mirut şəhərndə Hindstan rivolytsianirlarьna jasala torɋan sut utьrьşnda, jaqlaucь Sinxa şuşь syzlərne səjləde:

—„Iŋ elek, Mirut sutь вu eşne qararɋa xaqlь tygel, ikncedən, xөkmgə tartlɋan kşelərne dəylətkə xianət itydə ɋəjpləy dөres tygel· Mirut sutь clin nrə вu eşne qaraular вlən, yzləreneŋ vəkalətlərnnən tьş eş eşlilər. Cөnki xөkmgə вirlgən kşelərneŋ Mirut şəhərndə eşlərlərə isвat itlmədе. Ɋəjpləyce tərle eşce ojşmalarьnьŋ Komintirnda torularьn, jaki anьŋ вlən вaɋlanьş totularьn kyrsətə almadь. Şulaj uq monda ɋəjplənə torɋan ajrьm kşelərneŋ Komintirnda torularь da isвat itlmədе. Ɋəjpləycə, xөkmgə tartlɋan kşelərdən qaj вrəylərneŋ Hindstanɋa tulь azatlьq вiryne sorɋannqlarьn əjtə. Ləkin mondьj caraşta torɋan kşelərne sutqa вirrgə zakon juq вit“.

Angeliə ilcese Əsmont Ovi

Məskəygə kilde·

MƏSKƏY, 12 (Tass). 12 nce dikəвrdə Angliəneŋ SSSR ɋa вilgeləngən ɋadəttən tьş ilcese Sər Əsmond Ovi Məskəygə kilde. Ilcene vokzalda Tşqь Eşlər Xalьq Komisariatьnьŋ protokol'nьj вylege medire Floriuski, kənвatьş вylege medire Kagan, Tşqь Eşlər Xalьq Komisariatьnьŋ çəyaplь sotrutniklarь, Norvigiə ilcese вlən вrgə Norvigiə ilcelege kşelərə, Sovit həm cit il mətвuɋatь vəkillərə qarşь aldьlar. Ilcə вlən вrgə ilcelkneŋ sovitnigь Aşton Gvatkin, ilcelkneŋ вrnce sikritarь Patrik həm ilcelkneŋ вaşqa clinnərə kildelər.

Gajtida cualşlar

VAŞINGTON, 11 (Tass). Rəsmi xəвərlərgə qaraɋnda, Gajtida tnclьq urnaşqan imeş. Ləkin gəzitlər, Sın-Mişele-də milli gvardiə вlən dimonstratsiəcelər arasnda вərleşy вulɋannьɋьn jazalar. Dimonstratsiəcelər kysəklər вlən gnə qorallanɋan вulɋannar. Milli gvardiə dimonstratsiəcelərgə atqan.

NIO-JORK, 11 (Tass). Miksikada torucь Gajti xalqlarь, şulaj uq impirializmgə qarşь kərəş Ligasь, Miksikanьŋ elkke prizidinte Portis Xilgə məraçəɋət ittelər. Alar Portis Xilneŋ Latin Amirikasndaɋь (Kənjaq həm Urta Amirika) dəylətlərne ojştьrьp, Gajtida qan tygelygə qarşь caralar kyryen ytenələr.

Qtaj cigndə

«Qzьl pylimytcelər» ismndəge kommunada. Rəsmdə: sklatqa jəşlcə qaвul itelər.

Sotsializm təzeleşe Frontnda

8 jьl ecndə 12 jaŋa şəhər.

XAR'KOF, 11 (Tass). Donвasta jaŋa prolltariat şəhərlərə salu ecen plan təzlde. Bu plan Donвasta 8 jьl ecndə 12 jaŋa şəhər salunь kyzdə tota. Bu şəhərlərdə вarlьɋь 800.000 kşe jəşərgə məmkin вulacaq. Şəhərlərne salu 1,2 miliart sumɋa təşər dip ujlana. Iŋ вrnce ciratta Gorвofkь, Nikitofkь həm Rьjkof rajonnarnda 132 meŋ kşe torrlьq jaŋa şəhər salьnacaq. Xəzrlek eşlərə 1930 ncь jlnь вaşlanrɋa tieş.

Stalingrat rajonnda sotsializm şəhərlərə salьna.

MƏSKƏY, 11 (Tass). Stalingrat rajonnda 5 urnda jaŋa sotsializm şəhərlərə salu ecen, Məskəydə proiktlər təzy eşlərə вaşlandь. Bu şəhərlər вarьsь da Volgь вujnca 42 kilomiter çirdə, Stalingrat rajonnda salьna torɋan ere promьjşlnnos pritpriətiələrə (Traktrstьroj, „Barrikada“, „Krasnьj Yktəвer“ zavotlarь, Stalingrat ilikter stansьsь, ximiə komвinatь h. в.) tirəsenə salьnacaqlar. Brnce ike sotsializm şəhəren salu eşlərə (Traktrstьroj həm ilikter stansь rajonnarnda) 1929 - 30 ncь jlɋь təzy sizonnda вaşlanacaq.

Magnitogorski şəhəren salu julnda.

SVIRTLOF, 11 (Rosta). Svirtlof Magnitstьrojь Magnitogorski ismne jaŋa şəhərgə plan eşləy ecen jarьş actь. Qaвul itelacək proiktlar ecen 4 primiə вilgelənde; вrncese - 5.000 sum, ikncese - 4.000, ecncese - 3.000 həm dyrtncese 2.500 sum вulacaq. Jarşnь 1930 ncь jlnьŋ 20 nce Fivralenə вterrgə camalana.

Qoşcьlьq xuçalqlarь həm inkuвatr zavotь.

MƏSKƏY, 11 (Rosta). Səydə Xalьq Komisariatь kolligiəse Prodgostorkka, вьl 5 urnda ere kyləmdə qoş asraucьlьq xuçalqlarь ojştьru eşen, вu xuçalqlar yzləreneŋ əşləren 1930 ncь jlnьŋ 1 iylenə tulьsnca qujьp çiвərrlek oclap[illegible]rɋa təqdim itte. Annan suŋ Məskəy, Liningrat, Ivano-V[illegible] [illegible] Stalingrat, Rostof-Don [illegible]gə qaraɋanda 10 oleş artrɋa tieş. Xalьq Xuçalьɋь Juɋarь Sovitь 1929-30 ncь jlɋь təzeleş planь ecenə zur inkuвatr zavotь salunь krtrgə tieş.

Jaŋa zavotlarɋa kvalifikatsiəle eşcelər.

MƏSKƏY, 11 (Tass). SSSR Xalьq Xuçalьɋьnьŋ Juɋarь Sovitь, jaŋa zavotlarnь kvalifikatsiəle həm jarьm kvalifikatsiəle eşcelər вlən tə'min ity turndaɋь məs'ələ вujnca, SSSR Sovnarkomьna doklat вlən krde. Xalьq Xuçalьɋь Juɋarь Sovitьnьŋ isəpləyenə qaraɋanda, iŋ jaqndaɋь 4 jьl ecndə eşli вaşlajacaq jaŋa pritpriətiələr ecen 400.000 nən artьq kvalifikatsiəle həm jarьm kvalifikatsiəle eşcelər xəzrlərgə kirək вulacaq. Bu san jaŋa pritpriətpriətiələrgə alьnacaq вarlьq eşcelərneŋ 55 prosintьna turь kilə. Xalьq Xuçalьɋь Juɋarь Sovitь вu qədər zur sandaɋь eşcelərne xəzrləyne ɋadəttən tьş citen вer eş həm вik zur səjasi - xuçalьq вurьcь dip sanьj. Bu eşkə вarlьq xuçalьq orgnnarьnьŋ həm Xzmət Xalьq Komisariatь orgnnarьnьŋ nьq iɋtiвar вirylərə kirək.

Ɵzlkzez eş atnasьna

Bьl eşcelərneŋ ectən ike oleşe kycereləcək

Ɵzlksez eş atnasьna kycy вujnca çьlɋan вeten Sojuz kiŋəşməsndə

MƏSKƏY, 11 (Tass). Pritpriətiələrne ezlksez proizvodstьvaɋa kycery вujnca вeten Sojuz kyləmndə kiŋəşmə acldь. Kiŋəşməne acqanda iptəş Rudzutak tyвəndəge syzlərne əjtte:

— Ɵzlksez proizvodstьvaɋa kycy iske tormşnь çimerygə вəjləngən. Şunьŋ ecen aŋar partiə, profsojuzlar həm вeten, eşcelər sьjnfь ɋadəttən tьş zur iɋtiвar вirrgə tieşlər. Ɵzlksez proizvodstьvaɋa kycyneŋ вrnce jomɋaqlarь idarə, xuçalьq həm kopiratif orgnnarьnьŋ вu formьɋa вөtnnəj xəzrlənməgən вulularьn kgrsətte. Ajruca alɋanda, kopiratsiə, promьjşlnnos pritperiətiələrə вulmaɋan rajonnarda ezlksez səydə atnasь krtldə. Eşce rajonnarnda kopiratsiə yzeneŋ eşləren ezlksez proizvodstьvaɋa jaraqlь itep quja almadь. Ləkin, eşneŋ şulaj xəzrlksez вaşlanuьna da qaramastan ezlksez proizvodstьva həmmə çirdə də dərlek jaxşь nətiçələr вirə. Bьl promьjşlnnstaɋь вarlьq eşcelərneŋ ectən ike oleşe ezlksez proizvodstaɋa kycereləcək. Moŋar qədər вulɋan jalɋşlarnь taɋьn da вuldrmas ecen вu məs'ələ tirəsenə вarlьq prolitariat çəmaɋətcelegen ojştьrrɋa kirək.

Aннan suŋ iptəş Kraval' doklat jasap, ul yzeneŋ syzləren:

— Barlьq stolovoj, faвrik - kuxnə, вufit həm cəjxanələr вarьsь da 1930 ncь jlnьŋ 1 nce ɋinvarьna ezlksez atnaɋa kycərgə tieşlər-dip вirdə.

MƏSKƏY, 11 (Tass). Kiŋəşməneŋ kicke utьrьşnda xzmət xalьq komisarь urnвasarь iptəş Tolstopjatof doklatь tŋnandь. Doklatcь ezlksez eş atnasьnьŋ proizvodstьvada xzmət şartlarьn sauьqtьracaqьn həm pritpriətiələrdə вəxtsez vaqiɋələrne kimetəcəgen əjtte. Iptəş Talstopjatof, promьjşlnnos pritpriətiələreneŋ вarьsьn da ezlksez eş atnasьna rycery arqasnda 600 000

jaŋa eşce kirək вulacaɋьn əjtte. Promьjşlnnos orgnnarь həm Xzmət Xalьq Komisariatь, kirək вulɋan qədər kvalifikatsiəle eşcelərne xəzrləy ecen zur eş вaşlarɋa tieşlər.

Kicke utьrşta doklatlar вujnca aŋnaşular вaşlandь·

Aldaɋь jazɋь cəcy kampaniəseneŋ вurclarь

Cəcy çire 11 prosint kiŋəjteləcək.

MƏSKƏY, 11 (Tass). SSSR Dəylət Plan komisiəse prizidiumь jazɋь cəcy kompaniəse planьn raslap, xzmət həm oвoronь sovitьna çiвərde. Aldaɋь cəcy kampaniəsndə cəcy çirləren 11 prosint kiŋəjtrgə kirək вulacaq. Bьl ojştьrьla torɋan вrnce 104 maşina - traktor stansьsь jaz həm kөz ajlarь ecndə 2 milion giktar suqa çirenə həm 1 milion giktar cəcy çirenə xzmət kyrsətrgə tieşlər Sofxozlar kontrol, sannar вujnca вilgeləngən 2,6 milion giktar urnьna 3 milion giktar çirgə saвan aşlьɋь cəcərgə tieşlər. Sofxozlarda əjвrneŋ eşlənep cɋu вəjəse 20% kimrgə, eşləp cɋaru 30% artrɋa tieş. Jazɋь cəcy kampaniəse vaqtndaɋь вeten eşlərgə çitəkcelek ity eşen SSSR Çir Eşlərə Xalьq Komisariatьna jөklərgə kirək.

•◆•◆•◆•◆•

«Strana Sovitof» ocucьlarь Parizda

„STRANA SOVITOF“ ajroplannda ocьp Amirikaɋa вarɋan Sovit ocucьlarь: Şistakof, Bolotof, Fufajof həm Stirligof Niojorktan Məskəygə qajtşlьj Parizda tuqtaldьlar SSSR nьŋ Parizdaɋь ilcelege ocucьlar xөrmətenə qaвul məçlese jasadь.

تاتارستان ئۈزەك باشقارما كەمیتێتنڭ 2 نچی سیسسییەسی

12 نچی دیکەبر ئیرتەنگی ئۇتئرش

Qinvar 1 1930 — Dikəвer 13 1929

da hər вer eşce qulnda jaŋa kymək dogovor вulrqa tieş. Əвygen..

„Qzьl Kynce" zavotь kymək dogovrlar kampaniəsen başlamaqan da əle. Tatpoligraf ta aqrьn qimldьj

كومەك دوگوۋرلار تۈزۈگەندە ئیسكە ئالنسن

ئامیریكادامی- سە... سە... ر.دامی؟

Səjdə Qafurova (Cistaj kantonь).

سیسسییه کۆندەلگی

● سیسسییەنڭ 12 نچی دیکەبردە یاساالعان ئیرتەنگی ئوتئرشندا، 5 یللق پلان تورندا ئیبدەش ئیسمایئنڭ تاتارچا داكلادئ تڭلاندئ هەم داكلاد بوینچا ئاكلاشولار باردئ.

● شول ئوق ئوتئرشدا ئیبدەش ئشماكف، پرالیتارییات ئستودینتلارنڭ VIII نچی ئۆلكە كەنفیرینسییەسی ئیسمەندەن سیسسییەنی قۇتلاپ سۆیلەدئ.

● 12 نچی دیكەبردە كیچكی ئوتئرشدا 5 یللق پلان توردا ئاكلاشولار باردئ.

● سیسسییەنڭ بوگنگی ئوتئرشئ ئیرتەنگی سەعەت 10دا قزل ئەرمییە یۆرتندا ئاچئلا.

Sjьzda diligatkь Qəmalttinova.

بو نیندی كوتەرو

توبەن شەهەر رایكومئ ئارقلئ ئاپاراتنئ ئشچیلەشدئرو بولئ بلەن ئیكی ئیبدەشنئ كوتەردئلەر.

تاتارستان تشندا.

یازغئ چەچو كامپانیيەسئ قورقئنچ ئالدئندا

ماشینا، كریدیت، مینیرال ئاشلاما هەم ئۆرلق ئاعولاو ئەیبرلەرئ بلەن تەئمین ئیتو پلانئ ئەلی كانتونلارعا جیبەرلمەگەن

ئاگرانومییه وەكیللەرئ قایچان سایلانر؟

واق میللەت حالقلارئ ئاراسندا

ئشلەودە یاڭالق

یازعئ چەچو كامپانیيەسندە ،سینفی سزق نق ساقلانرعا تییش

ئەلی بولسا پلان بیرگەنلەرئ یوق

(بۆگلمە كانتون باشقارما پرسیدەتلئ ئیبدەش سۆلەیمانف بلەن سۆیلەشو.)

6 nсь faвrikta jaŋalif jomşaq

6 nсь nomirlь tgy faвrignda 54 ləp tatar xatьn - qzlarь eşli. Jaŋalif kampaniəse ike ajdan вirle вarьna qaramastan, monda monьŋ eşkə вaşlaqanь juq ele. Bu faвrikqa uqьtrqa dip iptəşlər вilgeləngən вulsalar da, miskom cline Kazakofnьŋ, faвkomnarnьŋ salqьn qarauь arqasnda, kilgən iptəşlər qajtьp kitərgə məçвyr вulalar. Ul iptəşlər вlən sejləşkəndə kilmi. Andaqь eşcelərneŋ sejləylərenə qaraqanda, Kazakof вeten eşlərgə salqьn qaınaşa. 2 jьl вujьna tatarlarnьŋ 3 çiьlşlarь вulqan. Ul da ele вu jьl jaŋa fapkom Niqmətyllin krgəc knə.

QƏBƏJDYLLIN.

Prolitariat studintlarьnьŋ əlkə konfirinsiəse jaвldь

Konfirinsiədə Tatarstan məƣarif xalьq komisarь iptəş Rəxmətyllin kul’turь eşlərenəŋ вiş jllьq planь həm prof-tixnikь вlemenəŋ вarьşь turnda doklat jasap, tyвəndəge məs’ələlərgə tuqtalьp kitte:

Kul’turь jaƣnnan arttalьq вzneŋ Tatarstanda haman da вar əle, ləkin вez anьŋ вlən tuqtausьz kerəşəвez. Suŋƣь jllarda urta məktəplərdə uqucьlarnьŋ sanь 60 mŋgə xətle yste. Xəzrge kondə вzneŋ qarşьda jəz meŋ kşene-uqrƣa-jazarƣa əjrəty tora. Ləkin uqьtucьlar kadrь вik zaƣif.

Planda kyp kne məktəplərne faвrik-zavot çide jllьq məktəplərenə əjləndery həm auьllarda krəstiən jəşlərə məktəplərə acu tora. Bez prof-tixnikь вleme eşndə qaj вer uŋşlarnь kyrsək tə, iyl plinumь qərarlarьn вez əlвəttə tulь koje yti almadьq. Tyвən, urta, juƣarь məktəplərgə kirək вulƣan uqьtucьlar kadrь turnda Tatarstannьŋ haman da ajrьm вer qərarƣa kilgəne juq əle. Studintlar tormьşьna kilgəndə, anda eşlər вolajьraq tora.

Tixnikumnarnьŋ matirial jaqlarьn jaxşrtu kyzdə totьla. Stipindiələrne 17 sumƣa çitkery ujlanьla. Xəzer stipindiə fondь 250 meŋ sumƣa çitkeride. Tixnikumnarnьŋ qaj вrlərndə qaвul komisiələrndə sьjufi szqnь вozucьlar вulƣaladь, əlвəttə alarnь вterygə şunda uq tərle caralar qullanldь. Xəzer вzneŋ qarşьda uqu jllarьn вer jlƣa qsqartu, əzlksez eş praktikьsь krty, jaŋa uqu plannarьna kycy tora. Juƣarь məktəplərgə xəzrləy eşe nƣьtьla. Tatar studintlarьn juƣarь ƣilmi eşkə kytəry eşe də kecəjtelə.

Fiker alьşuda cqqan iptəşlər, Məƣarif Xalьq Komisariatuda вulƣan çitşszlklərgə tuqtalьp kittelər. Kantonnarda tixnikumnarnьŋ xəle nacar. Andaƣь tixnikumnarda maxsus təçriвə qorallarь, uqu kirək-jaraqlarьnьŋ qənaƣətlənrlek dərəçədə вulmaunь səвəple, вlmne tieşle dərəçədə alьp вulmьj. Şulaj uq kanton tixnikumnarьnьŋ qaj вrəylərndə (Cistaj) cit ilimintlarnьŋ tərle aldau jullarь вlən krep uqtqannqlarь вlenə.

Praktikьƣa kitkən studinitlarƣa matirial jardəm kyrsətlmi. Bu turьda ujlarƣa kirək. Uqьtucьlar arasnda cirkəygə jəri torƣan dini xalqlar вar. Aalarnь tazartqan da jaxşьraq вulьr ide. Tixnikumnarda yz millət tlndə uqьtu məs’ələsen tiz kondə xəl qlrƣa kirək. Partiəne tazartu vaqtnda kyrlgən təçriвələrgə qaraƣanda, kyp partiəle studintlar yzlərenəŋ səjasi в mnəre вlən вik tyвən вulƣannqlarьn kyrsətteler. Şul səвəple nindi gnə jullar вlən вulsa da tixuikum-vuzlarda səjasi tərвiəne jaxşrtrƣa kirək.

Rəxmətyllin iptəş yzeneŋ suŋƣь syzndə, fiker alьşuda cqqan iptəşlərneŋ qaj вer məs’ələlərdə urnsьz tənqit itylərenъ əjtep, qaj вer çitşszlklərne kyrsətylərenъ urnnь itep taвa. Uqьtucь-profisrlar arasnda „cit kşelər“ вulьn raslap, alarnь tikşerrgə kirəklkne вlderə.

Doklatlar вujnca qaвul itlgən rizolytsiələrdə, вəten çitşszlklərne tiz arada вterep, prolitariat studintlarьnьŋ eşen ratsionallastьrrƣa kirəklege əjtldə.

Kən tərtiвeneŋ suŋƣь məs’ələse вulьp, prolitariat studintlarьnьŋ Əlkə Biurosьna sajlaular вuldь. Biuroƣa вarlьƣь 47 kşe sajlana. Alar ecnnən eşce-вatraklar - 29, krəstiənnər - 12, xzmətkərlər - 6. Millət jaƣnnan qaraƣanda tatarlar - 29, urslar - 19, qalƣannarь вaşqa millətlər Partiəlelər - 18, komsomollar - 20, qalƣannarь partiəszlər. Irlər - 34, xatьn-qzlar - 13.

Şunьŋ вlən II nce dikəвrdə kondez səƣət 2 də konfirinsiə jaвьla. Şul kenne kic вlən Qzьl Armiə Jortnda konfirinsiə diligatlarьnьŋ, profisor-uqьtucьlar, inzinirlar həm zavotlardan kilgən eşcelər вlən elmtə kicəse вuldь. Kicədə eşcelərdən, profisorlardan, inzinirlardan вer nicə kşe prolitariat studintlarьnьŋ VIII nce əlkə konfirinsiəsen təвriklədelər.

Prolitariat studintlarьnьŋ əlkə konfirinsiəse, eşne ratsionallaştьru əcen ƣilmi eşcelərgə, Tamвitkə tərle soraular вlən dogovor jazьşrƣa təqdim itte.

Annan suŋ, ike вylmdə konsirt jasaldь.

Ç. F.

کلوبلار حەزرگی تلەککە جەواب بیرمیلەر

قازان کلوبلاری ساتسییالیزم تۆزودەگی „زور بورچلارنی ئوتەمیلەر؛ کادرلار ئەزرلەو، تاتارلاردان پرالیتارییات ئوسدئرو مەسئەلەلەرئنە قاعلمیلار؛ هاماندا درام تۆگەرەکدەن ئوزعانلاری یوق؛ ئالار ترانتاریت بوینچائش میتدلارن، ئش فورمالارن ئوزگەرتمیچە کۆن ئوتکەرەلەر: کلوبلارنیدا تەنقید „توتی ئارقئلی ئوتکەررگە کیرەك.

Bzdən yrnək alьƣьz!

Diligatkьlar yz ara jarьşalar

Jlƣa arjaƣь Partiə Komitiьnьŋ xatьn-qzlar вylege вiьl вrnce dikəвrdən alьp, 1930 ncь jьl вrnce sintəвrgə qədər rajonda вulƣan diligatkьlar çiьlьşь arasnda sotsializm jarьşь iƣlan itte.

Jarşnьŋ şartlarь əyəl вrəm-вrəm rajondaƣь diligatkьlar çiьlьşnda qaralьp ytkənnən suŋ вer auьzdan tulaj rajon diligatkьlar çiьlьşnda qaвul itlde. Jarşnьŋ şartlarь ecenə şular krə:

Diligatkьlar çiьlьşьna jəryne arttьrrƣa, diligatkь xatьn-qzlarnьŋ yzlərə eşləgən zavotlarda eşne вaşlap jəryce, 5 jllьq plannь eşkə ytkərydə aktif qatnaşucь вulrƣa tieşlər.

Jarьş iƣlan itelep, 2 aj ytkənnən suŋ eşneŋ jomƣaqlarь rajon diligatkьlarь çiьlьşnda tikşereləcək. Pritpriətiələrdəge jarşnьŋ вarьşьn tikşerep вaru eşe şul pritpriətiələrdəge ajrьm vəkillərgə tapşьrьla. Diligatkьlar arasnda ytkərelə torƣan вu təçriвəneŋ uŋşlь ytye, əlвəttə, diligatkalarnьŋ yzlərə trşlьƣьna həm partiə ojşmalarьnьŋ da вulьşuьna вəjləngən.

Bez вəten rajonnardaƣь həm kantonnardaƣь xatьn-qzlar вylklərenəŋ вzdən yrnək alьp jarşqa cƣularьn kətəвez.

Eşce diligatkьlar вriƣadьlarь auьllarda

Jlƣa arjaƣь xatьn-qzlar вylege вiьl yktəвrdə şəhərgə jaqьn auьllarda diligatkьlar çiьlьşьna sajlau kampaniələren ytkəry əcen yz rajonnda вulƣan zavotlardaƣь diligatkьlar çiьlьşnnan 3 вrigadь ojştrƣan ide. Alarnьŋ вrse Stalвiş auьlnda, вrse Vaskrəsən auьlnda, вrse Rajski Pustьjndə eşləde. Pustьjndə eşləgən вrigadь anda вik kyp çitşsez jaqlarnь acьp, kyвesen rətlərgə jardəm itte. Auьl kluвnda hic вer rət вulmaƣan, kul’turь eşe alьp вarlmaƣan, ece pcraq вulƣan. 40 вala sьjarlьq вalalar jortnda qot cƣarlьq şaxşьlьq xəkem sərgən. Balalar jartь jalanƣac jərep, idəndə aunaƣannar, вylməne jaƣarƣa utьn вulmaƣac, su [illegible] su [illegible] вlən jlqannar-mnnən вaşqa tora almьj torƣan вalalarnь hic вer qaraucь kşe вulmaƣan. Alar tləsə nişləp jatqannar. Mədir yz eşenə salqьn qaraƣan. Brigadь вalalar jortьna mədirne xatьn-qzdan qujunьŋ kirəklegen əjtep qajttь.

Komsomol jəcəjkese də jortnьŋ jaxşьlanuьna caralar kyrməgən. Brigadьnьŋ вarnьn auьl xatьn-qzlarь вik jaratqannar, alar monnan suŋ Qazandaƣь diligatkьlar вlən elmtə totьp, yz eşlərndə hər vaqt çitəkce вulьp torunь soraƣannar. Xat вlən gnə tygel, hər vaqt вarьşьp-kileşep jəryne ytngənnər.

Brigadь kilgəc kulaklar, alar szne kecləp kolxozƣa krtrgə kilgənnər, qucьp çiвəregez alarnь, szneŋ aşlьƣьqznь alalar alar, dip qotqь salьp qaraƣannar ikən, ləkin auьl diligatkьlarь həm вaşqa jarlь xatnnar alarƣa qolaq salmaƣannar, вrigadьnь jaxşь qarşь alƣannar.

Qazanda Nərimanof uramnda salьna torƣan ıkmək zavotь,

ئیرتەگە کیلرسڭ...!

„قزل تاتارستان“

گەزیتن واقتندا ئوقب باریم دیسەڭ،

حەزدەن ئوك يازلب قال.

Galaktionof faвrigьnьŋ jaŋa diriktorь ip. XOSNTTINOF.

پارتییەنڭ پرالیتاریيا کادرلارن بلەن نعتو-

Tjatr - Kino.

«زەنگەر شەل» نی یاکاچا قویو تورندا

تیاتر هەم ئانڭ فورمالاری ئۆز ئارا بر- برسننە بەیلەنب ئۆسەلەر. شولای ئۆق هەر بر ئەسەردە، ئۆز ئچندەگی قزولقکا هەم مۆندەریجەگە قاراب ،شول فورمالارنڭ برسننە یاراقلی ئیتب قویلا.

تیاتر ،تۆرمشنی کورسەتە تۆرعان مەکتەب کنە توگل، ،ئول ،تۆرمشنی کورسەتو بلەن برگە، ئانی ئۆزگەرتشدەدە یاردەمچی بولرعا تییشلی. شوندان چعب ریژیسسیوردا تیاترعا چی ماتیریال حەلندە کیلب تۆشکەن پییەسەنی تییشلی فورمعا سالب، ئەسەرنڭ تۆب مامینتلارن ئاچعقراق کورسەتو ،بورچن ئالا.

تیاتر ئزلەنو - تیکشرننوسز ئوسە ئالمی. ،ئول هەر بر پاستانوفکی ساین ئسپیکتاکلگە نیندیدە بولسا بر یاکا نەرسە کرتب، ئۆزنڭ تەرەقق ئیتوون، یاکادان یاکا تیحنیکی هەم ئوکشلقلارعا ئیرشوون تاشلاماسقا تییش.

بیك کوب ئەسەرلەر ئۆزلەرنڭ یازللولارننا قاراب ئۆزلەرنە لایقلی بولعان فورمندا سۆریلار. لەکین شولار ئاراسندا ئۆزلەرنڭ ماوزوع - مۆندەریجەلەری بلەن قایسی فورمندادا قویارعا یاراقلی بولعان ئەسەرلەر بار. ئالار تیاتر ئشندە ئزلەنو، ئیکسپریمینتلار یاساو ئۆچن‌دە قولای بولالار.

بز منە ،بییل ،شوشندی بر ئیکسپریمینت ئیتب کەریم تینچورینڭ «زەنگەر شەل» ن جیکل گراتیسکی - تاماشا فورمسندا قویارعا بولدق هەم شولای قویابزدا.

«زەنگەر شەل» ئۆزننڭ ئۆزنلشندە، یازللوندا بر نیچە مامینتنی ئالعان. ئاندا ئیشان واقیعەسیندە، بولات بلەن مەیسەرە عیشقیدا، عۆرف عادەتلەر - سابان ،تویی، بیش حاتن بلەن ،تۆرمش، ئورمان کورننشلەریدە بر - برسنە باشقا ،بولب تۆرعان ماوزوعلاردان سانالالار. ریژیسسیور ،بو ئەسەرنی قویعان واقتدادا ،شوشی ماوزوعلارنڭ برسن ئۆزننڭ ریژیسسیورلق ئشننە تۆب ،بورچ ئیتب ئالرعا تییشلی هەم شوکار قاراتا ،ئول ئورننڭ پلانلارن قۆراء دیکاراتسییەلەر ئەزرلەتە. دیمەك، ،ئول ئەسەرنڭ تلەگەن بر ماوزوعن ئلەکتەرب ئالب، شوکار ئۆزنڭ ئیکسپریمینتن یاسی ئالا.

بز بییلعی قویودا «زەنگەر شەل» نڭ سابان ،تویی مەوزوعلارن ئیسکە ئالب، ئسپیکتاکلنیدە حالق ئویینلاری تاماشاسی ئیتب کورسەتونی قویابز. ئوزعان ،یل بز «زەنگەر شەل»نڭ ئیسمندەن چچەکلەردەن ئیمبلیما یاساعان ئیدك. ئاولنڭ تابیعی بایلقعن کورسەتونی ،شونڭ ئاراسندا مەیسەرە شیکللی گرەستییەن قزلارننڭ فییادال قالدقلاری بولعان ئیشانلار تارافندان یۆلقب تاشلانولارن کورسەتونی ئالعان ئیدك.

،بییل ئیسە بز تۆب جیتی حالق ئوینلارندا، عۆرف -عادەتلەرگە کوچرب، بۆتن ئەسەرنیدە فاکتورا بوینچا ئالب باررعا ،ئویلیبز. ،شونی کورسەتو ئۆچن بز ئسلوب -ئستیلدەدە هەم ئویندا هەم دیکاراتسییەدە گراتیسکقا توقتالدق.

،ئوین مەسەلەسنە کیلگەندە، بز مۆندا عادی سۆیلەشولەردەن یراق کیتمیبز. شولایدا تۆب ماسسعا ئویشقانلقتۆسن بیردك. بییو، ،موزیکی، سۆیلەشولەرگە تیزلك کرتدك. قسقاسی، تۆرمشقا تیزلك، ریوەلوتسییەچل ،یول بیررگە ترشدق. ئایرم تیپلەردە ،شوندی یاقلارنیدا ئۆچترتب ،بولر:

ریپاکسییون کۆچ مولا نی قەدەر یالقاو بولسا - ئاکار قارشی قویلعان یەشلەر قزلار؛ دینگە، ئاللاعا ئشانوچی قارتلار، قارچقلار ئاقترن سۆیلەسەلەر - ئالار کبك ئوك قارت، لەکین ئاشدان - ئاشقا یۆرودەن باشقانی بلمەگەن ئابستایلار چرلداشب تۆرالار.

،بو چیکلەونی کرتو بلەن بز ئەسەرنی تولراق هەم ئاچقراق رەوشدە تاماشاچعا جیتکزرگە ،ئویلیبز.

پاستانوۆشچیك: وەلییف - سولوە.

„Qara parus“

Sofkinonьŋ Qazan bylege jardəme blən Tatar Mədəniəte jortnda „Qara parus“ kino - kartinasьna çəməqət qarauь buldь.

Kartinanьŋ təp idiəse Əstrxan vaqiqələrə uŋajь blən cqqan bulrqa tieş, anda təp rol'ne balqcь ala. Kartinanьŋ sajasi məndəriçəse komsomollarnьŋ xosusi səydəgər balqcьqa qarşь kerəşylərnnən qibarət.

Taza, kecle bulqan balqcьlar başlьqь yzeneŋ aŋszlьqь arqasnda casnik qulьna teşə. Ul yze blən başqa iptəşleren də casnik a tarta. Kopiratif nacar eşli. Balqcьlardan jraq tora.

Diŋgez bujndaqь bu qaraŋqь pocmaqta komsomollar klubь qna jaqtь birep tora.

Qzьl flotta xzmət itep qajtqan komsomolis bu kerəştə zur urьn tota. Ul casnьj səydəgər aqcasьna salnqan „Qara parus“ nь (çilkən kəjməsen) qubьp çitər ecen komsomollar kəjməsenə motor quja. Ləkin casnьj səydəgər aqcasьna salnqan „Qara parus“ tottrmьj, komsomollar kəjməse su asndaqь baqanaqa bərelep şartlьj. Axrnda komsomollarqa qarşь kerəşkən batьr balqcь, alarqa quşьlьp kitə, karysil jannda səydəgərnə qubьp çibərə.

Komsomollarnьŋ casnьj kapitalqa qarşь kerəşleren kyrsətkən kartinalar xəzer bik kirəkle. Ləkin „Qara parus“ monь dөres itep xəl itməgən. „Qara parus“ komsomollarnьŋ təp kecleren (motornь) ike mərtəbə şartlata. Kətməgəndə gnə usal balqcь komsomollar blən karysildə brləşə - duslaşa. Bu də qəçəbərək. Komsomollarqa xas bulqan dərtle eş, çitzlek, cdamnьq, çiŋep cqu jə isə bty - bu kartinada kyrnmi. Qomymən kartina məs'ələne quja qna, anь xəl itmi.

Kartinada qzu tixnika, bəjek xudozstьva, jaxşь kompazitsiə bar. Əgər də bu suŋqьlar bulmasa ide, ul vaqtta „Qara parus“nь dөnjaqa cqarunьŋ da kirəge bulmas ide. Ul məndəriçə jaqnnan kerəşce həm çiŋyce bulqan komsomolnьŋ təp traditsiəsenə muafiq tygel. Cөnki xəzrge komsomol bu kartinada kytərlgən məs'ələlərne gnə xəl itərlek inde.

MARZAN.

QAZAN JAŅALQLARЬ

2nce industria kene

Vaxitof zavotь eşcelərə caqrь.

Vaxitof zavotьndaqь sabьn, şəm, taqta həm [illegible] jasau byleklərenen eşcelərə 25 nce dikəbrdə raədistva bəjrəmen ity urnьna, 2nce tapqьr industria kenen ytkərylər həm annan kilgən ber kennek xzmət xaqlarьn kolxozlar tezy fondьna birylərgə [illegible] Linin ismndəge [illegible] həm 40 nce zavot eşceləre [illegible] caqьralar.

Orlьq tazartu stansьsь

Bu jlqь tezy sizonnda Tatarstannьŋ Orlqcьlьq Sojuzь tarafnnan Cistajda cөcylek matiriallarьn tazartu stansьsь xotqa çibərelə. Bu stansь [illegible] jlda ul 67 meŋ sintnir, ikncə jlda 167 meŋ sintnir cөcylek matirialların tazartacaq.

Salqnnar — 22,6 gradus.

Bu arada Qazanda şaqtьj kyp qar jauqannan suŋ, 12 nce dikəbrdə salqnnar başlandь. Irtə blən Siziə bujnca 21 gradus, kickə taba 23,6 gradus salqьn buldь.

Casnilardan tovar alu tuqtaldь

[illegible] casnьj səydəgərlərdən tovarlar alunь qətqi rəyeştə bterrgə quştь.

Kustarlar tormьşь

Kustarlarnь ərtil xisabnnan straxovajt ity.

Ələgə caqlь kustar kopiratsiəsenə ojşqan kustarlar, yzləreneŋ xzmət xaqlarь isəbnnən gnə straxovajt telələr ide. Kustarlarqa çiŋlek jasau ecen xəzer bu tərtip yzgərep, ərtillər xisabnnan straxovajt ity başladьlar.

Posobiə biryne tigzləy.

Aubl həm şəhər ərtillərndə eşləyce kustar xatnnarьna bala tərbiəse ecen birelə torqan posobiələr ələgə caqlь alarnьŋ xzmət xaqlarьna qarap tөrlecə birelə ide. Xəzer bu tərtip yzgərtelep, xzmət xaqь az həm kyp alucьqa da ber tigez birelə başladь. Şulaj uq ylek kymy ecen birele torqan jardəm də tigzlənde.

Aullardaqь sovit eşceləren ikmək blən tə'min ity

Səydə Xalьq Komisariatь aubl çirlərndə eşləyce sovit eşceləren (agronom, uqьtucь, vrac həm başqalarnь) ikmək blən tə'min itep torrqa qərar birde. Kanton, rajon başqarmalarьnьŋ kyrsətylərə bujnca, alarqa ikmək birelep toracaq.

Eşcelər arasnda kommuna xuçalьqь siksiəseneŋ plinumь

Bygen, 13 nce dikəbrdə Vaxitof zavotь klubnda şəhər sovitь kommuna xuçatьqь siksiəseneŋ plinumь jasala. Anda kiləse tezy sizonnda Qazanda jortlar salu həm təzklek eşlərə turnda doklat bulacaq.

Məktəp şəhərcegeneŋ eşləren jaxşrtrqa kirək.

Tatarstan Məqarif Xalьq Komisariatь kolligiəsndə Vaxitof ismndəge tatar məktəp şəhərcegeneŋ eşləye turnda doklat tьŋnandь. Doklatqa qaraqanda, bu məktəptə uqucьlarnьŋ sotsial sostafь da, uqьtu eşlərə də qənaqətlənrlek tygel. Bu məktəpkə bajtaq jllardan birle pcən bazarь səydəgərləreneŋ həm başqa xoquqszlarnьŋ balalarnnan kypkнə uqucь alьnьp kilgən.

Məqarif Xalьq Komisariatь sotsial cьqşlarьn jəşerep kr[illegible] həm cit ilimintlar blən bəjləneş [illegible] torqan uqucьlarnь cqarrqa qərar birde həm məktəpneŋ beten eşləre[illegible]kseryne ajrьm komisiəgə tapşrdь.

Soraularqa çeyaplar

Əgrçe rajonь, Buəl aublnьn Q. Cukfqa.

Imperializm suçьşnda 3 nce gruppa invalit bulunuqьz ecen szgə birelə torqan pinsieneŋ tuqtalunь [illegible]

Cistaj kantonь, Məslim volьsь Pirsidticen aublьnьŋ A. Barьjqa.

Szgə bu jlqь aubl xuçalьqь nalogь dөres salnqan. Cөnki aubl xuçalьqnnan barlьq kileregez 688 sum 5 tien, siparator ecen 50 sum, barlьqь 738 sum 5 tien isəplənə. Şunardan 13 çanqa 20 şər cigerlgəc, nalok salьna torqan kileregez 78 sum 2 tien bulьp qalqan. Bu suma ecen 86 sum 59 tien nalok salьnrqa tieşle bula. Ləkin szgə taqьn da agraminimum bujnca 8 sum 60 tien, çan kyp bulu səbəple 12 sum 90 tien, barьsь 20 sum 50 tien taş'ama jasalьp, szgə tik 65 sum 9 tien gnə tylərgə tieşle bulьp qalqan. Şunnan da artьq kimetrgə məmkinnek kyrnmi.

ZAKON XADATAJ BIUROSЬ.

KӨNDƏLEK VAQIQƏLƏR

● TALAU - Qazan rajonь, Pozidilofkь aublnnan kilgən grazdan Alkin iserep jөrgən vaqtnda, bilgesez qaraqlar Qaban kylenə alьp teşep, 280 sum aqcasьn talaqannar.

● „BURZUJ“ ELƏKKƏN - qaraqlar arasnda „Burzuj“ quşamatь blən jөryce M. Ivanof Sukonnьj jaqnda iserek Davidfnь (Sakalof uramь, 82) talaqan vaqtta qulqa alnqan.

● MUNCADA URLAUCЬ - Karl-Marks uramnda 35 nce jortta torucь Kakrurina digən xatьn Bolaq bujndaqь 1 nce nomirlь muncada jubnqan vaqtta, ber xatьn nomirlь tazьn almaştьrьp 160 sum aqcasь blən kiemnəren urlap kitkən ikən, urlaucь 49 jəşlek Murzina (1 nce Potloznьj, 14) militsiə tarafnnan totlqan. Urlaqan aqca anьŋ jannnan tablqan.

Sut eşlərə

باندیت نۆعمانف

[illegible]

— سین ئۆز جینازاکنی ئۆزڭ کورركەتلە-سەڭگنە بزگە قارشی چق! دیلەر.

ئاعای-ئنی ئچندەن نیعمەتجان نۆعمانف دیگەنی پرسیدەتل زاهیدوللینی «کچی ئوچاقکا بۆتترب تعو»نی ئۆز ئۆستننە ئالا.

9 نچی ئوکتەبر تۆننده ،ئول ئۆرننە ئیکی کشی ئییەرتب، زاهیدوللیننڭ ئیشك ئالدننا بارب، ئانڭ ،سیپڭن ئورلاماقچی بولا، لەکین زاهیدوللین واقتندا سیزندب کارائول قچقرعاچ یاوزلار قاچالار. ئیرتە بلەن ،تۆرب چققاندا ئۆی ئارتندا تۆرعان نیعمەتجان — بەحتڭ، بوگنگە ساو قالدڭ! دی.

12 نچی ئوکتەبر تۆننده نیعمەتجان ۋینوفکی بلەن قۆراللانب کیلب، زاهیدوللیننڭ تەرەزەسندەن ئاتا باشلی. تەرەزە بویندای سەکندە یۆقلاب یاتقان زاهیدوللیننڭ حاتنی هەم بالالاری قورقب ئویانالار هەم بارسی‌دا ئولم قورقوسی بلەن ئاتلرب سەکی ئاستننا قاچالار. ییچ یاننда یاتقان زاهیدوللین تیزگنە ئۆچرماعا منب کارائول قچقرا، پر ئازدان حالق جییلا، زاهیدوللین ،ئول کۆننی ئۆینده قونارعا قورقب، بۆتن عائیلەسی بلەن ئۆین تاشلاب کورشندگە کرب قونا.

ئیکنچی کۆننی ئالار ئۆیگە ئەیلەنب قایتسالار، بۆتن ئۆی ئچی ئاستی - ئۆستننە کیلگەن، ساندقدان 200 ،سوم ئاقچا هەم باشقا نەرسەلەر ئورلانعان بولا.

،بو ئشلەردەن ،سوڭ جیرلی ۋلاس نۆعمانف نیعمەتجاننی بیك نق ئزلەرگە کرشە هەم بایتاق کۆچ قویب قولعا ئالا.

تاتارستان باش ،سودی باندیت نیعمەتجان نۆعمانفنی ئاتارعا حۆکم ئیتە.

مەسکەودە سریتینکندە «تاتکنیگە» ماگازیننندا «قزل تاتارستان» گەزیتننە پادپیسکی قابول ئیتللەهەم برەملەب ساتللا.

Kitap kiştəse

„Qzьl lacnnar“.

Bu „Qzьl lacnnar“ eşce şaqir Mansur Qrimofnьŋ jaŋa şiqrler çьntьqь. Çьntьqqa M. Qrimofnьŋ suŋqь jllarda jazqan pəimaləre həm şiqrləre krgən. Bu kitap kekenə quldə, 140 bit itep „Sintrizdat“ tarafnnan bastьrlqan. Bəjəse - 40 tien.

Q. Nəqmi əsəre.

„Sintrizdat“ nəşriatnda Qəvi Nəqminəŋ „Jar bujndaqь ucaqlar“ digən xikəjələr çьntьqь cqtь. [illegible] Çьntьq urta quldə, 207 bit. Bəjəse - ber sum 25 tien.

„Keləc irtə“.

Eşce jazucьlarьbzdan Q. Iljasnьŋ „Sintrizdat“ nəşriatnda „Keləc irtə“ ismndə xikəjələr çьntьqь cqtь. Bu çьntqqa „Vaxta“, „Fontan“, „Tlsez agitator“ həm „Mastirskujda“ şiklle 23 xikəjə krgən. Çьntьq kekenə quldə, 154 bit. Bəjəse - 75 tien.

„Lininizm əlifbasь“.

Kirzinsof həm Liontief iptəşlərneŋ bu kitabь ber nicə tllərgə tərçemə itlgən inde. Kitap kyberək kurslarqa həm məktəplərgə qarata tezlgən. Mnə şul kitap xəzer „Sintrizdat“ta tatarca basьlьp cqqan. Əsər zur quldə, 224 bit, bəjəse - 65 tien.

„Tatar şiqer tezeleşe“.

„Jaŋalif“ nəşriatnda X. Vəlineŋ mitrikəgə baqşlanqan „Tatar şiqer tezeleşe“ digən əsəre cqtь. Kitap zur quldə, 134 bit, bəjəse ber sum.

Tilifon № 3 - 75

● Şəhərneŋ Vaq Pritpriətiələre Trise mədirlegenə eşcelərdən juqarь kytərlgən iptəş Simagin (şofir) bilgelənde.

● Qazan tezy kontorьna kirpec zavotь ecen jaŋa sarajlar saldьrrqa Tatar Kommuna Bankьsnnan 50 meŋ sum ssudь alrqa roxsət itlde.

● Brnce dikəbrgə qədər Qazanda cit ilimintlardan buşatlqan fatirlarqa xzmət iəkrnnən (başlьca eşce həm əjlərenə qajtarlqan qzьl armieslərdən) 116 qailə urnaştьrldь.

Çayaplь ridaktorь: SAFA BOR[illegible]

Bilderylər

● Bygen kic 6 s. tə Vaxitof zavotьnьŋ qşqь klubьnьŋ idarə bylməsndə şəhər sovitьnьŋ kommunal'nьj siksiəseneŋ plinum çьlьşь bulacaq.

Kөn tərtibe: 1) Şəhər kommunxoznda 1930 ncь jlnьŋ tezy eşlərenə xəzrlek xaqnda. 2) Toraq tezy eşlərndə 1928/29 həm 1929/30 ncь jlnьŋ jomqaqlarь. Clin həm kandidatlar, tezy eşenə bilgelənqənnər, inzinir həm tixniklərneŋ kickmi kilylərə məcbyri.

● Çomqa 14 nce dikəbrdə 18 s. tə elmtə klubnda (Tiligraf tqrьqnda 6 ncь jortta) Qazan gəzit biurosь, urndaqь nəşriatlarnьŋ V.K.P. (в) agit prop bylege blən brgələp, Qazan şəhərə həm barlьq podpiskь çiucьlarьnьŋ kiŋəjtlgən kiŋəşmələre çьlacaq.

Kөn tərtibe: 1) Matbuqatnьŋ role həm maqsatlarь həm anь tartunьŋ mitodlarь. 2) Qinvar podpiskь kampaniəsen uzdьru. 3) Elmtə aparatьna smotr. Kiŋəşmədən suŋ ədəbi bylek. Jlqa arjaqnnan kilycelərneŋ kily xaqlarь tylənə. Podpiskь ojştьrucьlarь həm çiucьlarьnьŋ kilylərə məçbyri. Fabkomnarnьŋ kul'tkomisiə vəkillərə də caqьrьlalar.

Qazan gəzit biurosь həm V. K. P. (в) Өlkə Komititь Agit prop bylege.

● Bygen kic 6 səqəttə dingə qarşь kөrəş kabinitnda (Cirnьjşof ur. 2.) Qazan şəhərndəge dingə qarşь eşləyce aktiflarnьŋ instruksiə - mitodikь kiŋəşmələre çьla. Kiŋəşmədə iptəş Fidorovicnьŋ həm Xoməkofnьŋ rozdistьvaqa qarşь kampaniəne ytkəry turnda doklatь bula.

Kily allaszlar ojşmasьnьŋ rajon sovitь clinnərə, allaszlar jəcəjkeseneŋ biuro clinnərenə, liktrlarqa, doklatcьlarqa, tygərək çitəkcelərenə məçbyri.

● Bygen kic 6 s.tə. şəhər sovite siksiələreneŋ plinum çьlьşlarь bulacaq.

1) Kommunal'nьj siksiəneke Vaxitof klubnda.
2) Proizvodstvo siksiəseneke Jagdnidə. Linin kyn zavotьnьŋ Linin pocmaqnda.
3) Səlamətlek saqlau siksiəseneke Jaŋa Gorşicnьj 18, Sotsial Gigienь Institutnda.
4) Xərbi siksiəneke-Arca qrnda Tatar polьgь klubnda.
5) Finans - bydzit siksiəseneke - Narkomfndə.
6) Səydə-kopiratif siksiəseneke - QYEK qzьl pocmaqnda (Prolomnьj ur. aptik qarşьsnda)
7) Sut adm. Siks. Narkomjusta
8) Xalьq məqarifə sik. Kopirativnьj ur. Linin məktəbndə.
9) R. K. I. Sik. Şəhər Sovitnda

ŞƏH. SOV PRIZIDIUMЬ.

● Tat Өlkə Kontrol' Komisiəse hər ber partiə ojşmalarnnan, tybəndəge iptəşlərneŋ yzlərndə ucotta torьp tormaqannqlarьn xəbər itylərən sorьj:

1) Mocalof—Arca urmanь lisnicie bulqan. 2) Rəxmətullin - elkke „Kommunal'nik“ zavotь diriktorь. 3) Şabanof Vasili Vas. 4) Vladimirof P. V. 5) Garinsof V. I. 6) Dьjganof N. I. 7) Vozdvizinski. 8) Malьjşef I. D. 9) Fətxyllin Zakir - Casnьj pridp. grupkomь pride. 10) Sadьjqof Qabdulla, Spas kantonnnan.

Qimmətle kəqəzlərneŋ bəjəse.

1929 nce jьl 13 nce dikəbrdə

	Alucьlar.	Satucьlar.
1922 nce jlqь 6 % lь 1 nce dəylət otoş zajumь		4.88
Dəylət III nce krəst. ecke zajumь		5. —
1926 ncь jlqь ecke zajumь	128.75	126.75
1927 nce jlqь 10 % lь otşlь zajum	26.08	25.98
1 nce 6 % lь indystriə zajumь	25.40	25—30
1927 nce jlqь 12 % lь zajum	—	—
2 nce otşlь indystriə zajumь	26-33	25—83
Şul uq prosintsьzь	26—33	25—83
1928 nce jlnьŋ 11 % lь ecke zajumь	103—23	103 17
1929 ncь jlqь prosintsьz dəylət otoşlь zajum	103—05	102-05
Krestiən xuçalьqьn nqьtu zajumь	10—85	10 53

S. S. R. Dəylət Bankьsьnьŋ Qazan өlkə kantorь

Tatarstan baş sutьnьŋ Qazan rajonndaqь həm Arca kantonndaqь 2 nce ucaskьsь sut başqarucьlarnnan A. T. Kyzmin bldərə: Tatarstan baş sutьnьŋ, Qazan rajonь 1 həm 2 nce ucaskьsьnьŋ, Qazan şəhəreneŋ 2 həm 4 nce ucaskьsь həm Arca kantonь 5 nce ucaskь xalьq sutьnьŋ qərarlarь bujnca tybəndə əjtlgən aubllardaqь grazdannarnьŋ nərsələren satu ecen targilar jasalacaq:

Pənçeşəmbe 19 ncь dikəbrdə irtə 9s.tə. Qazan rajonь Uspinski aublnda Atlaşkin stansьsnnan 4 kilomitr çirdə T. K. Jrşofnьŋ 555 sum bəjə qujlqan 2 jəşlek taj, 8 sarьq, at abzarь, baz este, 64 kilo çiten syse, „Zinger“ qul maşinasь, 5 mitr sukno, səqət həm kөzgelərə satьlacaq. Şul uq kөn Zilynьj dyl aublnda 11 s. tə. V F. Kzьjminneŋ I. P., I. P. həm G. S. Platonoflarnьŋ həm I. S. Filyşinnərneŋ 1158 sum bəjə qujlqan jortlar həm nərsələreneŋ satьlacaqьn bldərə.

Şul uq kөn şunda uq I. S. Filyşinneŋ elktə 500 sum bəjə qujlqan dvigatlle tgrməne, tgrmən invintarlarь həm qaraltьlarь alucьlar birgən bəjədən başlap satuıaşu blən satьlacaq. Çomqa 20 nce dikəbrdə irtə 10s. tə. Vasilieva aublnda I. A. Dobrəkovanьŋ 50 sum bəjə qujlqan „Zinger“ ajaq maşinasь satьlacaq.

ŞIMBƏ 12 nce dikəbrdə kic 5s.tə, Krasnaja Gorka aublnda F. A. Pavlikkof həm F. A. Kirikofnьŋ 548 sum bəjə qujlqan at, sьjr, kekenə əj həm başqalarь targi blən satьlacaq. Targi alucьlar birgən bəjədən başlana.

Cərşəmbe 25 nce dikəbrdə irtə 10 s. tə Qazan rajonь Suxaja Rika aublndə, 12 s. tə Kadьjşef aublnda F. N. Dunajef, F. P. Patapoflarnьŋ 166 s. 50 tien bəjə qujlqan sarьq, duŋqьz, samaubr, kөzgə, ərdrgec, 45 byrənələrə satьlacaq.

Pənçeşəmbe 26 ncь dikəbrdə 11 s. tə Qazan rajonь Kalinin volьsь Mamatovo aublnda A. N. Orlofnьŋ 162 sum bəjə qujlqan 5 jəşlek atь, 4 sarьqь, komod həm başqa nərsələre satьlacaq.

Satьlacaq nərsələrneŋ ismnek həm bəjələren sut başqarucьsьnьŋ xzmət urnnda (Qazan, Məskəyeski ur, 2 nce jort a dyşəmbe həm şimbə kөnnərdə 9 dan 12 gə qədər, satьlacaq nərsələrne targi kөnndə, targi bulacaq urnda kyrrgə məmkin.

Sut başqarucьsь KYZMIN.

Главлит № 23 Типография им. Александрова изд. „Красная Татария“. Кремль 11, 1929

Tatglaflit 23 „Krasnaja Tataria“ Gəzteneŋ N. Aliksandrof ismndəge tipografiəse Qazan 1929 jьl Kriml, 11.